

Genesis 29:18

	אתָּ plugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_big וַיֹּאמֶר יַעֲקֹב אֶתְּ hebrew Hebrew The Hebrew אתָּ word does not have a corresponding word in English. In Hebrew, it is a marker of the accusative, i.e. the word following it is the object of the sentence. It only ever occurs in conjunction with nouns associated with the definite article הַ. Genesis 1:1 רָחֵל וַיֹּאמֶר אֶעֱבֹדָךָ שִׁבְעַ שָׁנִים בְּרָחֵל בְּתֻךְ הַקִּטְנָה
ESV	Jacob loved Rachel. And he said, "I will serve you seven years for your younger daughter Rachel."
NIV	Jacob was in love with Rachel and said, "I'll work for you seven years in return for your younger daughter Rachel."
NLT	Since Jacob was in love with Rachel, he told her father, "I'll work for you for seven years if you'll give me Rachel, your younger daughter, as my wife."

LXX	ἡγάπησεν δέplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigδέ greek δέ is a conjunction that can mean “but” or “and” or “also” or “moreover”. It is a word that is used very frequently in the New Testament, and is often unexpressed and not translated in English. ἰακωβ τὴνplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigὁ, ἡ, τό greek Meaning: * The The definite article. Forms Singular Case Masculine Feminine Neuter Nominative ὁ ἡ τό Genitive τοῦ τῆς τοῦ Dative τῷ τῇ Παχηλ καὶplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigκαί greek Meaning * And * Also * Both * Even * Too * So Is a conjunction that connects single words or terms or sentences. IT is most frequently translated as “and” εἶπεν δουλεύσω σοι ἑπτὰ ἔτη περὶ Παχηλ τῆςplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigὁ, ἡ, τό greek Meaning: * The The definite article. Forms Singular Case Masculine Feminine Neuter Nominative ὁ ἡ τό Genitive τοῦ τῆς τοῦ Dative τῷ τῇ θυγατρὸς σου τῆςplugin-autotooltip__default plugin-autotooltip_bigὁ, ἡ, τό greek Meaning: * The The definite article. Forms Singular Case Masculine Feminine Neuter Nominative ὁ ἡ τό Genitive τοῦ τῆς τοῦ Dative τῷ τῇ νεωτέρας
-----	--

KJV	And Jacob loved Rachel; and said, I will serve thee seven years for Rachel thy younger daughter.
-----	--

[Genesis 29:17](#) ← [Genesis 29:18](#) → [Genesis 29:19](#)

Return to: [Home Page](#) → [Christianity](#) → [Bible](#) → [Old Testament](#) → [Genesis](#) → [Genesis 29](#)

From:

<https://groveserver.com/bible/> - **BibleWiki**

Permanent link:

https://groveserver.com/bible/doku.php?id=genesis_29:18

Last update: **2025/10/23 00:28**

